



沙丘：帝國

D U N E

I M P E R I U M

不朽之軀

不斷擴張的帝國疆域

貝尼·忒萊素，又被稱為忒萊素人，是帝國邊緣地帶一個舉足輕重的強大勢力，其擁有的先進基因工程學技術對所有大氏族領袖來說，都是極其危險的誘惑。要與之進行交易，除了價格不菲，還可能面臨道德上的挑戰。採用忒萊素技術的義肢與人工器官，在帝國全境被廣泛使用，但他們的基因嵌合項目與合成生物卻飽受世人非議。

其中，他們最受爭議的技術，無疑是從再生箱中培養出的特殊人類。在雷托·亞崔迪公爵的時期，**幻臉人**已經作為忒萊素人最核心的秘密之一，滲透進帝國的各個角落，作為間諜或是刺客暗中活動。另一方面，通過死者身體組織培養出的甦亡人能夠完全還原故人的身材與外貌，雖然大部分情況下並不能保留生前的記憶，但這種虛假的不朽也能給傷痛的人帶來些許慰藉……



遊戲配件



貝尼·忒萊素版圖



30張 帝國牌



研究站覆蓋板塊



18張 忒萊素牌
牌背與帝國牌相同



1張 儲備區牌
再生軍隊



15張 密謀牌

玩家配件



氏族原子標記



2張 起始牌
實驗



2個 玩家指示物
1個 實驗指示物
1個 忒萊素指示物

以上配件都有不同玩家顏色的版本供每位玩家使用。圖示中全部為紅色配件。

僅在單人遊戲中使用



4張
哈葛爾家族牌

遊戲設置

在使用《不朽之軀》進行遊戲時，除了基礎遊戲設置步驟，額外加入以下步驟：

- 1 將30張新增帝國牌洗入帝國牌牌庫中
(然後再組成帝國牌供應區)。

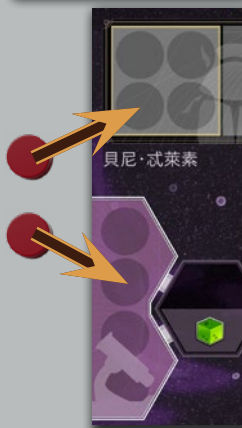


- 2 將貝尼·忒萊素版圖放在帝國牌供應區與儲備區上方。

從公共供應區拿取2香料放在忒萊素記錄條第四格圖示位置。



每位玩家拿取2個新增的玩家指示物，將其分別放在忒萊素記錄條最左側的位置與科研區域最左側位置。



掃描右側QR code，玩家就可了解
更多遊戲資訊及教學。



- 3 在帝國牌供應區上方設置忒萊素牌供應區。

將再生軍隊牌放在忒萊素版圖左側。



洗勻所有忒萊素牌，正面朝下形成牌庫放在帝國牌牌庫上方位置。從牌庫頂翻開2張忒萊素牌組成供應區，放在再生軍隊左側。

玩家也可按照遊戲空間的狀況將忒萊素版圖與牌庫放在桌面其他位置。我們建議玩家將忒萊素牌供應區與帝國牌供應區放在相鄰位置。



5 每位玩家拿取一個氏族原子標記，放在自己的個人供應區中。

6 將其他新卡牌加入遊戲：

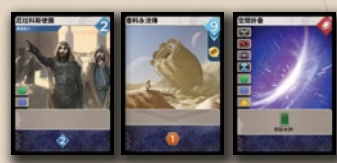
每位玩家從自己的起始牌庫中取出2張**沙漠星球厄拉科斯**放回遊戲盒中不使用，並向起始牌庫中加入2張**實驗**。



將15張新增密謀牌洗入密謀牌牌庫。

關於單人遊戲的額外規則詳見第13頁，其中就包括關於新增哈葛爾家族牌的設置說明。

4 將研究站覆蓋板塊放在遊戲版圖上研究站的位置。



貝尼·忒萊素版圖

貝尼·忒萊素版圖上通過兩種不同的軌道區域，記錄每位玩家與行事詭秘的忒萊素人之間的關係：這兩條軌道分別為忒萊素記錄條以及科研區。

科研區域

科研區域用以記錄每個大氏族掌握忒萊素科技的水平。



每當玩家執行了一個**科研圖標**效果，就將自己在科研區域中的玩家指示物向右推進一格。在大多數情況下，玩家向右推進時都會有右上與右下兩個可選位置，玩家推進指示物時**不可選擇**將其向正上方、正下方，或者是左側移動。

當玩家將指示物推進到一個全新科研區域位置後，立即獲得該位置所示的效果。

紅色玩家執行一個**科研圖標**效果。他可選擇將自己的**科研指示物**向右下方移動，效果為銷毀1張卡牌並獲得一個**基因樣本**。他也可選擇向右上方移動，選擇額外獲得一個**科研圖標**並立即再次推進**科研指示物**。



基因圖標代表玩家在推進**科研指示物**的過程中，所獲得的重大**科研突破**。

當玩家的**科研指示物**到達或超過某個**基因圖標**所在的豎排後，在其後的遊戲中，任何帶有該**基因圖標**的卡牌效果都會對此玩家生效。有些效果會要求玩家到達或超過單**基因圖標**，也有些效果會要求玩家的**科研指示物**，到達**科研區域**最右側雙**基因圖標**所在的豎排。



此外，在玩家的**指示物**到達或超過單**基因圖標**豎排後，在其後的遊戲中，該玩家就可選擇將獲得的**忒萊素牌**放在其牌庫頂。



在玩家的**指示物**到達雙**基因圖標**豎排後，在其後的遊戲中，該玩家執行**科研圖標**效果就不會再推進**科研指示物**，而是改為抽1張牌。



忒萊素記錄條

推進忒萊素記錄條上的指示物，代表玩家的氏族採用了更多由忒萊素人提供，奇特而詭異的技術。



每當玩家執行了一個**忒萊素圖標**效果，就將自己在忒萊素記錄條上的玩家指示物向右推進一格。



每當玩家的指示物到達記錄條上標有獎勵的位置，立即獲得對應獎勵。

每位玩家的指示物到達此位置時，就會立即獲得1勝利點數。此外，**第一位**將指示物推進到此位置的玩家，還能額外獲得在遊戲設置時放於此的2香料。

忒萊素牌

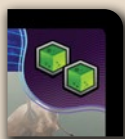
貝尼·忒萊素的各種奇特製造物，都以忒萊素牌的形式在遊戲中展現。



忒萊素牌在很多方面都與帝國牌類似。玩家同樣會在揭示回合中獲得忒萊素牌，將其放入自己的棄牌堆，並在之後的遊戲中洗入牌庫、抽取上手。玩家亦會在特使回合中打出忒萊素牌，或是在揭示回合中揭示忒萊素牌。不同的是，忒萊素牌來自忒萊素牌供應區，並且在獲得卡牌時使用基因樣本而非招募點數。



每當玩家從卡牌或版圖位置上獲得基因樣本圖標時，就會產生一份基因樣本：從自己的個人供應區拿取1個玩家方塊，放在忒萊素版圖上的再生箱位置，以表示其為基因樣本。



玩家可以花費自己位於再生箱中的基因樣本獲得忒萊素牌（支付其右上角所示的基因樣本費用）或是支付某個卡牌效果的基因樣本費用。當玩家花費基因樣本時，將其放回自己的個人供應區。



玩家可以在遊戲中任何時候，從再生箱中將基因樣本取回個人供應區挪作他用（例如在玩家需要徵兵但個人供應區中沒有玩家方塊時）。

忒萊素牌供應區中始終會有2張可選卡牌以及再生軍隊卡牌。每當有卡牌離開忒萊素牌供應區時，立即從忒萊素牌牌庫頂抽取卡牌填補其空位。再生軍隊牌不會離開其在版圖上的位置，當有玩家「獲得」該牌時，其支付費用，並選擇該牌2個效果其中一個執行——徵兵2次，或是推進自己在忒萊素記錄條上的指示物，但不會拿取該牌。





玩家不可使用從帝國牌供應區拿取卡牌的效果拿取忒萊素牌。因為忒萊素牌的費用與招募點數無關，所以涉及招募點數的效果無法對忒萊素牌生效。

改造

本擴充中某些新卡牌帶有特殊的特使效果區域背景，以及全新的改造關鍵詞。這些卡牌可與其他卡牌一同打出，以達到某些在其他情況下無法實現的效果。

- 當玩家想要在特使回合中打出改造卡牌時，其無法被單獨打出。玩家必須在該特使回合中打出正好2張卡牌。
- 玩家可選擇打出2張帶有改造關鍵詞的卡牌，或是打出一張改造卡牌與一張非改造卡牌。
- 玩家在本回合放置特使時可選擇使用2張卡牌中任意一個特使圖標。
- 無論玩家選擇哪張卡牌上的特使圖標，在規則上都視為同時使用這2張牌放置了該特使。
- 玩家可獲得2張牌上所有特使效果區域之效果，以及版圖的效果，玩家可自行選擇執行效果的順序。
- 改造卡牌在揭示回合中會被如常揭示，並執行其揭示效果區域中的效果。





圖示玩家同時打出改造卡牌**強化反射**與非改造卡牌**箱中誕生**。他可以選擇將自己的特使放置在任何  或  版圖位置。他選擇了帝國盆地並且收集了香料。

因該玩家的科研指示物已到達或超過單基因圖標所在的豎排，他因為**強化反射**的效果抽取2張牌。

他同樣會因為**箱中誕生**的效果徵兵2次。由於帝國盆地為戰鬥位置，他選擇部署徵兵獲得的2支軍隊，同時將其軍營中額外2支軍隊部署。

當玩家因為改造的效果打出2張卡牌時，這2張卡牌就會被視為相互「被改造」。某些卡牌在「被改造」時會觸發額外效果。

圖示玩家將**柯瑞諾基因組**與改造卡牌**甦亡人**一同打出，他可以選擇派遣自己的特使到任何  或  的版圖位置。他的選擇是財富，他因為版圖位置效果獲得2太陽幣以及1皇帝影響力。他同樣因為卡牌效果推進了忒萊素記錄條上的指示物兩次：一次來自被改造的**柯瑞諾基因組**，另一次則來自**甦亡人**複製**柯瑞諾基因組**的效果（**甦亡人**也視為被改造）。



當某張卡牌的效果指代「其改造的卡牌」時，該效果的對象是與此牌一同被打出的卡牌。

圖示玩家將**厄拉科斯使團**與改造卡牌**犬椅**一同打出，並將特使派遣到門泰特版圖位置。在之後，他在該輪的揭示回合開始時，立即收回**厄拉科斯使團**並揭示該牌。

氏族原子標記

每位玩家在遊戲設置時都會獲得1個氏族原子標記。每局遊戲中，每位玩家都有一次機會可銷毀自己的氏族原子標記，將其放回遊戲盒中並立即銷毀帝國牌供應區中的所有卡牌，然後從帝國牌牌庫頂抽取卡牌補滿帝國牌供應區。



變體遊戲

使用《不朽之軀》擴充 進行《伊克斯崛起》史詩遊戲模式

若玩家想要嘗試在《伊克斯崛起》史詩模式遊戲中加入《不朽之軀》擴充，玩家們在遊戲設置時不要將**控制香料**替換起始牌牌庫的卡牌，而是將控制香料放在棄牌堆中開始遊戲。



目標11點勝利

因為《不朽之軀》擴充加入更多樣化的牌庫構築選擇，某些玩家群體可能希望獲得更長的遊戲體驗，從而讓自己的牌庫在忒萊素科技加持下獲得更強大力量。我們建議這些玩家，嘗試本遊戲變體並將遊戲勝利條件改為獲得11點勝利點數（在4人遊戲中，每位玩家從0開始，目標是獲得10勝利點數）。

單人模式額外規則

下文詳述了在單人遊戲中，勁敵與新版圖元素互動的規則，請注意以下規則不適用於雙人遊戲。

遊戲設置：

將基礎遊戲中的3張迦太奇哈葛爾家族牌移出遊戲。

《不朽之軀》中加入了4張全新哈葛爾家族牌，玩家需要將其洗入哈葛爾家族牌庫中使用：3張全新的迦太奇牌，以及1張研究站牌。

將2名勁敵的各1個玩家指示物分別放在忒萊素記錄條最左側位置。勁敵不會使用科研區域，因此毋須在科研區域中為其放置玩家指示物。



若玩家希望在單人模式遊戲中增加更多的時間用於謀劃和佈局，可使用上文第12頁的「目標11點勝利」規則變體。

新哈葛爾家族牌

本擴充中新增的哈葛爾家族牌使勁敵能夠與忒萊素人進行互動，進一步改變遊戲的局勢。



忒萊素記錄條—若勁敵用以派遣特使的哈葛爾家族牌帶有忒萊素圖標，勁敵會額外推進其在忒萊素記錄條上的玩家指示物一格，並獲得對應獎勵（若有）。



忒萊素牌供應區—哈葛爾家族牌上的此類圖標，指代忒萊素牌供應區中的2張牌（除再生軍隊）。若勁敵用以派遣特使的哈葛爾家族牌上帶有對應圖標，立即棄置並補充圖標上與X符號對應位置的忒萊素牌。

詳解

秘密會談—若玩家想要在特使回合中打出本牌，必須使用其他效果在打出的卡牌上添加特使圖標（例如使用改造卡牌）。

派遣特使—若玩家使用改造效果打出2張卡牌，必須為派遣特使選擇這兩張卡牌中的其中一張，作為效果對象獲得特使圖標。

甦亡人—若玩家使用甦亡人的改造效果將其與卡牌**強硬手段**一同打出，並派遣特使到某個派系位置，只會獲得2點影響力，並不會因為改造獲得任何額外效果。

甦亡人會複製其改造的卡牌整個特使效果區域，包括其中類似於「銷毀本牌」的額外效果條件。

若玩家使用甦亡人的改造效果將其與某張貝尼·潔瑟睿德女修會卡牌一同打出，並複製其「若玩家打出或已打出了另一張貝尼·潔瑟睿德女修會卡牌」的效果（例如**聖母莫哈亞**），該甦亡人卡牌會連同一同打出的貝尼·潔瑟睿德女修會卡牌計算，並執行效果。然而，因為甦亡人本身並不屬於貝尼·潔瑟睿德女修會派系卡牌，所以被甦亡人改造的卡牌，不會將甦亡人納入計算之中，（只有當）玩家有打出/已打出的其他貝尼·潔瑟睿德女修會卡牌（時），該效果才會被執行。

若玩家使用甦亡人的改造效果將其與**詭秘之技**（《伊克斯崛起》擴充）一同打出，則可以在之後額外連續進行兩個回合。

伊萊莎·伊卡茲—若玩家在第二回合，改造因此領袖能力（《伊克斯崛起》擴充）而拿回的卡牌時，無論玩家選擇使用哪張卡牌上的特使圖標放置特使，都是依據拿回的手牌上的特使圖標獲得香料或太陽幣。

奎薩茲·哈德拉茲—本牌的特使效果區域文本改變了說明書中，有關派遣特使的相關規則。若玩家將其與某張改造卡牌一同打出，該回合玩家依然只會派遣1個特使。即使玩家將其與甦亡人一同打出，也無法在該回合中派遣第二名特使。

太空港—此技術板塊（《伊克斯崛起》擴充）同樣允許玩家將獲得的忒萊素卡牌放在牌庫頂，無論該玩家在科研區域中的指示物是否到達單基因圖標。

篡奪—玩家也可選擇如常使用此牌去改造1張手牌，而非用其改造1張供應區中的帝國牌。帝國牌供應區中被子牌改造的牌不被視為「已打出」。

使用此牌效果銷毀的卡牌會觸發其被銷毀時的效果，例如卡牌改造義眼的效果或者是卸除效果（《伊克斯崛起》擴充）。

玩家可以前往

<http://www.duneimperium.com/FAQ>
查看最新的規則與常見問題更新(英文)。

工作人員

DIRE WOLF DIGITAL

遊戲設計

Paul Dennen

執行製作人

Scott Martins

美術設計

Clay Brooks, Nate Storm

卡牌插畫

Clay Brooks, Atilla Guzey, Derek Herring,
Kenan Jackson, Raul Ramos, Dan Taylor

生產

Evan Lorentz

遊戲開發

Justin Cohen, Paul Dennen

額外遊戲開發

Phil Amylon, Julia Duga, Evan Lorentz,
Kevin Spak, Yuri Tolpin, Jay Treat, Caleb Vance

GALE FORCE 9

生產與品牌管理

Joe LeFavi

Genuine Entertainment

聯合生產

John-Paul Brisigotti

BROADWAY TOYS LIMITED

中文版翻譯

Llwen

中文版主編

Hong

中文版美術

Shum

中文版校對

Demi、林佳奇

鳴謝參與遊戲製作的其他個人與團體：

Brian Herbert, Kevin J. Anderson,

以及Herbert Properties Team。

Legendary Entertainment 的合作夥伴

Dire Wolf Digital 團隊的優秀員工及其朋友與家人

以及參與測試的廣大玩家。

最後還有 Frank Herbert，作者與沙丘世界的創造者。

其願景與創意帶給我們所有人以啟發。



www.direwolfdigital.com

[f /direwolfdigital](https://www.facebook.com/direwolfdigital)

[t @direwolfdigital](https://twitter.com/direwolfdigital)



LEGENDARY



GENUINE
ENTERTAINMENT



栢龍玩具有限公司

Broadway Toys Limited

<http://www.broadwaygames.com.hk>

bw-hk@longshore.com.hk

Tel: +852 23631998

Published by: Dire Wolf Digital

© 2022 Dire Wolf Digital, LLC. All rights reserved.

DUNE: IMPERIUM is published under license from Gale Force Nine, a Battlefront Group company.

DUNE © 2022 Legendary. All rights reserved.

圖標與效果詳解



戰鬥—此圖標允許玩家在本回合中進行部署，此圖標效果等同於派遣特使到戰鬥位置。



基因圖標—帶有此圖標的效果，只會在玩家的科研指示物到達或超過對應基因圖標所在的豎排後才可生效。

在玩家的指示物到達或超過單基因圖標豎排後，在其後的遊戲中，該玩家就可選擇將獲得的忒萊素牌放在牌庫頂。



在玩家的指示物到達雙基因圖標豎排後，在其後的遊戲中，該玩家執行科研圖標效果就不會再推進科研指示物，而是改為抽1張牌。



《不朽之軀》—此圖標位於本擴充所有卡牌的右下角，用以標示卡牌屬本擴充。



科研—將科研區域中的玩家指示物向右推進一格。在大多數情況下，玩家向右推進時都會有右上與右下兩個可選位置。玩家推進指示物時不可選擇將其向正上方、正下方，或是左側移動。



基因樣本—玩家從個人供應區拿取1個玩家方塊放在忒萊素版圖上的再生箱位置作為基因樣本。花費基因樣本獲得忒萊素牌或支付卡牌效果費用時，將其放回自己的個人供應區。



忒萊素—將在忒萊素記錄條上的玩家指示物向右推進一格。指示物到達記錄條上標有獎勵的位置時，立即獲得對應獎勵。



選擇自己手中一張**密謀牌**銷毀。

版圖位置更新



研究站 (Research Station)

特使圖標：城市

戰鬥位置

費用：2水資源

抽2張牌，科研1次。